



附件 Annexes

1.	香港警隊高層架構一覽表 Organisation Chart of Force Headquarters Directorate	84
2.	甲部門(行動處)架構表 Organisation of "A" Department (Operations)	86
3.	乙部門(刑事及保安處)架構表 Organisation of "B" Department (Crime and Security)	87
4.	丙部門(人事及訓練處)架構表 Organisation of "C" Department (Personnel and Training)	88
5.	丁部門(監管處)架構表 Organisation of "D" Department (Management Services)	89
6.	戊部門(財務、政務及策劃處)架構表 Organisation of "E" Department (Finance, Administration and Planning)	90
7.	陸上總區總部架構表 Organisation of Land Regional Headquarters	91
8.	水警總區總部架構表 Organisation of Marine Regional Headquarters	92

1. 編制人數與實際人數 (截至二零零九年十二月三十一日) Establishment and Strength (as at 31.12. 2009)	93
2. 二零零九年授勳與嘉獎 Honours and Awards 2009	93
3. 二零零九年授勳與嘉獎名單 Honours and Awards 2009 – List of Recipients	94
4. 二零零九年警務處處長嘉獎名單 Commissioner's Commendations in 2009 – List of Recipients	95
5. 香港警務處員額分布表 (截至二零零九年十二月三十一日) Distribution of Establishment (as at 31.12.2009)	96
6. 香港輔助警察隊員額分布表 (截至二零零九年十二月三十一日) Hong Kong Auxiliary Police Distribution of Establishment (as at 31.12.2009)	98
7. 二零零八及二零零九年各總區舉報罪案數字 Crimes Reported by Region, 2008 and 2009	99
8. 二零零零至二零零九年罪案表 Crime Charts 2000 – 2009	101
9. 二零零八及二零零九年報案與破案數字及破案率 Crimes Reported, Detected and Detection Rate, 2008 and 2009	103
10. 二零零九年按年齡組別及性別統計的被捕人數 Persons Arrested by Age Group and Sex, 2009	104
11. 二零零八及二零零九年交通意外及傷亡統計數字 Traffic Accidents and Casualties, 2008 and 2009	105
12. 二零零八及二零零九年涉及司機的交通意外成因 Driver Contributory Factors in Accidents, 2008 and 2009	106
13. 二零零八及二零零九年交通違例檢控統計數字 Traffic Prosecutions, 2008 and 2009	106
14. 二零零九年投訴警務人員個案 (截至二零零九年十二月三十一日) Complaints against Police Officers, 2009 (as at 31.12.2009)	107



附件 Annexes

1. 香港警隊高層架構一覽表

Organisation Chart of Force Headquarters Directorate



警務處處長
CP
鄧竟成
TANG King-shing



警務處副處長(行動)
DCP OPS
任達榮
YAM Tat-wing



警務處副處長(管理)
DCP MAN
曾偉雄
TSANG Wai-hung



行動處處長
D OPS
古樹鴻
KOO Sii-hong



刑事及保安處處長
D C&S
李家超
LEE Ka-chiu



人事及訓練處處長
DPT
鄧厚昇
TANG Hau-sing



監管處處長
DMS
鄧甘滿
TANG Kam-moon



財務、政務及
策劃處處長
DFAP
楊耀聲
YEUNG Yiu-shing



輔警總監
COMMDT HKAPF
郭志舜
KWOK Chi-shun

支援部 Support Wing

行動部 Operations Wing

警察總區(六個) Police Regions (6)

刑事部 Crime Wing

保安部 Security Wing

人事部 Personnel Wing

香港警察學院 Hong Kong Police College

資訊系統部 Information Systems Wing

服務質素監察部 Service Quality Wing

財務部 Finance Wing

政務部 Administration Wing

策劃及發展部 Planning & Development Branch

Key to Annexes and Appendices

ABDO	Assistant Bomb Disposal Officer
ACP	Assistant Commissioner of Police
AD/AS	Assistant Director, Accounting Services
AO	Administrative Officer
AFWO	Assistant Force Welfare Officer
BDO	Bomb Disposal Officer
CEO	Chief Executive Officer
CIO	Chief Information Officer
CIP	Chief Inspector of Police
COMMDT HKAPF	Commandant, Hong Kong Auxiliary Police Force
CMSO	Chief Management Services Officer
CP	Commissioner of Police
CPCO	Chief Police Communications Officer
CPTR	Chief Police Translator
CSM	Chief Systems Manager
CSO	Chief Supplies Officer
CSP	Chief Superintendent of Police
CTE	Chief Telecommunications Engineer
D C&S	Director of Crime & Security
D/COMMDT HKAPF	Deputy Commandant, Hong Kong Auxiliary Police Force
DCP MAN	Deputy Commissioner of Police (Management)
DCP OPS	Deputy Commissioner of Police (Operations)
DFAP	Director of Finance, Administration & Planning
DMS	Director of Management Services
D OPS	Director of Operations
DPT	Director of Personnel & Training
EO	Executive Officer
FMTO	Force Motor Transport Officer
HKI	Hong Kong Island
KE	Kowloon East
KW	Kowloon West
MAR	Marine
NTN	New Territories North
NTS	New Territories South
RC	Regional Commander
SACP	Senior Assistant Commissioner of Police
SOLO	Senior Official Language Officer
SEO	Senior Executive Officer
SFTO	Senior Force Training Officer
SFWO	Senior Force Welfare Officer
SGT	Sergeant
SIP	Senior Inspector of Police
SP	Superintendent of Police
SPCP	Senior Police Clinical Psychologist
SPEO	Senior Principal Executive Officer
SSM	Senior Systems Manager
SSP	Senior Superintendent of Police
STC	Senior Technical Consultant
STA	Senior Treasury Accountant
STE	Senior Telecommunications Engineer
TA	Treasury Accountant
UB	Uniform Branch

2. 甲部門(行動處)架構表 Organisation of "A" Department (Operations)



3. 乙部門 (刑事及保安處) 架構表 Organisation of "B" Department (Crime and Security)



4. 丙部門 (人事及訓練處) 架構表 Organisation of "C" Department (Personnel and Training)



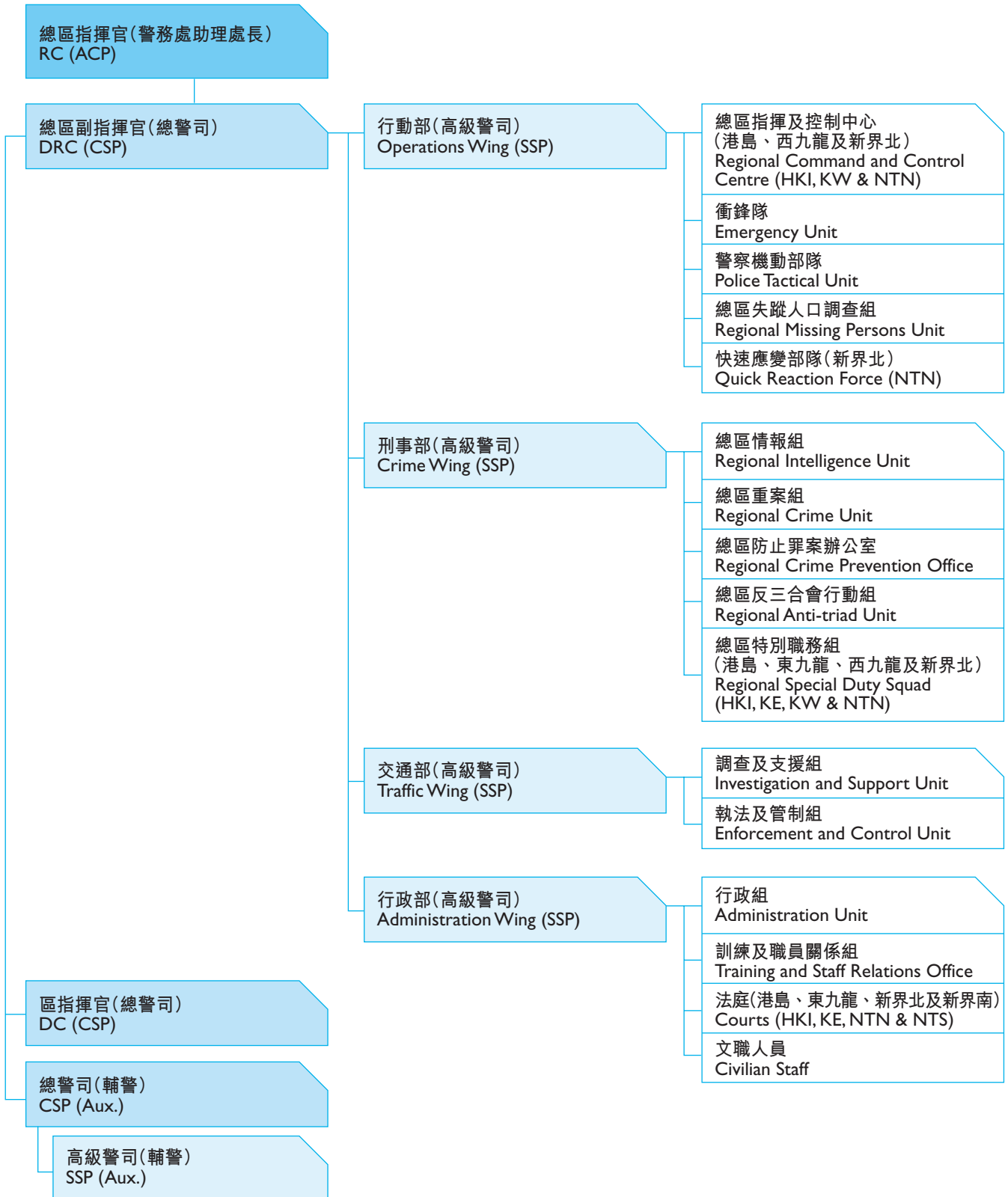
5. 丁部門(監管處)架構表 Organisation of "D" Department (Management Services)



6. 戊部門(財務、政務及策劃處)架構表 Organisation of "E" Department (Finance, Administration and Planning)



7. 陸上總區總部架構表 Organisation of Land Regional Headquarters



8. 水警總區總部架構表 Organisation of Marine Regional Headquarters





附錄 Appendices

1. 編制人數與實際人數 (截至二零零九年十二月三十一日) Establishment and Strength (as at 31.12.2009)

		編制 Establishment	實際人數 Strength
香港警務處	Hong Kong Police Force		
憲委級人員	Gazetted Officer	426	430
督察級人員	Inspectorate	2 218	2 162
初級警務人員	Junior Police Officer	25 334	25 142
合計	Total	27 978	27 734
文職人員	Civilian staff	4 742	4 585
香港輔助警察隊	Hong Kong Auxiliary Police Force		
憲委級人員	Gazetted Member	36	25
督察級人員	Inspectorate	214	124
初級警務人員	Junior Police Member	4 250	3 672
合計	Total	4 500	3 821

2. 二零零九年授勳與嘉獎 Honours and Awards 2009

	警司級及以上人員 Superintendent and above	督察級人員 Inspectorate	初級警務人員 Junior Police Officer	文職人員 Civilian Staff	總計 Total
香港警察卓越獎章 Hong Kong Police Medal for Distinguished Service	4	–	–	–	4
香港警察榮譽獎章 Hong Kong Police Medal for Meritorious Service	13	2	5	–	20
行政長官公共服務獎狀 Chief Executive's Commendation for Government Service	9	–	1	–	10
香港警察長期服務獎章 Hong Kong Police Long Service Medal	7	55	611	–	673
香港警察長期服務獎章加敘第一動扣 Hong Kong Police Long Service Medal – 1st Clasp	25	64	683	–	772
香港警察長期服務獎章加敘第二動扣 Hong Kong Police Long Service Medal – 2nd Clasp	41	79	688	–	808
香港警察長期服務獎章加敘第三動扣 Hong Kong Police Long Service Medal – 3rd Clasp	12	65	371	–	448
長期優良服務公費旅行獎勵 Long & Meritorious Service Travel Award	8	32	309	21	370
長期服務獎狀 Long and Meritorious Service Certificate	–	–	–	303	303



3. 二零零九年授勳與嘉獎名單 Honours and Awards 2009 – List of Recipients

香港警察卓越獎章

Hong Kong Police Medal for Distinguished Service

鄧甘滿先生 Mr TANG Kam-moon
劉志強先生 Mr LAU Chi-keung, Raymond
張肇華先生 Mr CHEUNG Siu-wah, Charlie
何國佳先生 Mr Blaine Stewart HOGGARD

香港警察榮譽獎章

Hong Kong Police Medal for Meritorious Service

吳世權先生 Mr NG Sai-kuen
高富士先生 Mr Michael Rex DEMAID-GROVES
靳敦賢先生 Mr David Michael GUNTON
梁寶德先生 Mr LEUNG Po-tak
穆敬賢先生 Mr Richard Henry MORGAN
盧偉聰先生 Mr LO Wai-chung, Stephen
黃瑞發先生 Mr WONG Sui-fat, Alfred
陳偉剛先生 Mr CHAN Wai-kong, Gabriel
文志洪先生 Mr MAN Chi-hung
劉振強先生 Mr LAU Chun-keung
戴律持先生 Mr Stephen Barry TARRANT
盛培芬先生 Mr SHING Pui-fun
黃梅潔女士 Ms WONG Mui-kit, Elsie
吳國榮先生 Mr NG Kwok-wing
賴炳良先生 Mr LAI Ping-leung
張永傑先生 Mr CHEUNG Wing-kit
林建強先生 Mr LAM Kin-keung
鄧志明先生 Mr TANG Chi-ming
岑英豪先生 Mr SHAM Ying-ho
陳耀恩先生 Mr CHAN Yiu-yan

行政長官公共服務獎狀

Chief Executive's Commendation
for Government Service

曾偉雄先生 Mr TSANG Wai-hung, Andy
古樹鴻先生 Mr KOO Sii-hong, Henrique
孫貴良先生 Mr SUEN Kwai-leung, Bill
鄭淑珍女士 Ms CHENG Shuk-chun, Ivy
陳健雄先生 Mr CHAN Kin-hung, Albert
葉智強先生 Mr IP Chi-keung, Ronald
麥力高先生 Mr Iain Fraser McNICOL
簡迪文先生 Mr Martin CADMAN
柳敦先生 Mr James Gerard LANGTON
廖偉麟先生 Mr LIU Wai-lun

4. 二零零九年警務處處長嘉獎名單 Commissioner's Commendations in 2009 – List of Recipients

高級警司 Senior Superintendent

鄭思慶先生 Mr CHENG See-hing

警司 Superintendent

陳華勝先生 Mr CHAN Wa-shing

彭慕賢女士 Ms PANG Mo-yin, Betty

謝守剛先生 Mr TSE Sau-kong

總督察 Chief Inspector

朱世亮先生 Mr CHU Sai-leung

李志聰先生 Mr LI Chi-chung, Donald

韋志達先生 Mr P.D.WHITTON

游乃強先生 Mr YAU Nai-keung

高級督察 Senior Inspector

胡建松先生 Mr WOO Kin-chung

夏定國先生 Mr R. J. C. HARDING

潘子坤先生 Mr POON Gee-kwun, David

警署警長 Station Sergeant

文銘森先生 Mr MAN Ming-sum

警長 Sergeant

王旭昇先生 Mr WONG Yuk-shing

警員 Police Constable

布仲偉先生 Mr PO Chung-wai

藍家順先生 Mr LAM Ka-shun, Ken

關世聰先生 Mr KWAN Sai-chung

余振聲先生 Mr YUE Chun-sing

5. 香港警務處員額分布表 (截至二零零九年十二月三十一日)
Distribution of Establishment (as at 31.12.2009)

	警務處 處長	警務處 副處長	警務處 高級助 理處長	警務處 助理 處長	總警司	高級 警司	警司	總督察	高級 督察/ 督察	警署 警長	警長	警員	紀律人員 合計	文職人員 合計	紀律及 文職人員 合計
	CP	DCP	SACP	ACP	CSP	SSP	SP	CIP	SIP/IP	SSGT	SGT	PC	Disciplined Staff Total	Civilian Staff Total	Disciplined Staff & Civilian Staff Total
警察總部 Police Headquarters	1	2	4	8	21	44	134	234	612	285	1 233	2 466	5 044	2 036	7 080
港島總區 Hong Kong Island Region															
總區總部 Regional Headquarters	-	-	-	1	1	2	2	4	11	2	4	156	183	42	225
指揮及控制中心 Command & Control Centre	-	-	-	-	-	-	4	-	4	-	41	-	49	91	140
衝鋒隊 Emergency Unit	-	-	-	-	-	-	1	1	6	6	42	204	260	4	264
裁判法院 Magistrates' Courts	-	-	-	-	-	-	-	-	4	1	2	32	39	10	49
總區刑事總部 Regional Headquarters (Crime)	-	-	-	-	-	1	2	7	15	12	28	118	183	8	191
總區交通部 Regional Traffic District	-	-	-	-	-	1	2	3	23	11	66	261	367	46	413
中區 Central District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	3	8	19	38	90	505	665	79	744
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	2	12	2	15	67	99	-	99
東區 Eastern District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	3	7	21	36	88	461	618	77	695
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	3	12	4	19	93	132	-	132
灣仔區 Wan Chai District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	2	6	24	32	71	396	533	99	632
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	2	13	3	19	96	134	-	134
西區 Western District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	3	7	21	34	89	443	599	72	671
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	3	11	2	17	73	107	-	107
港島總區合計 Hong Kong Island Region Total	-	-	-	1	5	8	26	53	196	183	591	2 905	3 968	528	4 496
東九龍總區 Kowloon East Region															
總區總部 Regional Headquarters	-	-	-	1	1	2	2	5	7	1	5	132	156	47	203
衝鋒隊 Emergency Unit	-	-	-	-	-	-	1	1	5	5	40	203	255	6	261
裁判法院 Magistrates' Courts	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2	4	70	78	17	95
總區刑事總部 Regional Headquarters (Crime)	-	-	-	-	-	1	2	7	13	10	25	110	168	9	177
總區交通部 Regional Traffic District	-	-	-	-	-	1	2	3	20	8	50	191	275	31	306
觀塘區 Kwun Tong District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	3	6	19	30	74	422	556	72	628
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	2	12	3	19	89	126	-	126
鐵路區 Railway District	-	-	-	-	-	1	1	2	10	20	67	281	382	24	406
秀茂坪區 Sau Mau Ping District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	3	7	17	27	65	369	490	60	550
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	3	11	3	16	76	110	-	110
黃大仙區 Wong Tai Sin District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	2	6	23	31	78	520	662	76	738
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	2	12	4	19	94	132	-	132
東九龍總區合計 Kowloon East Region Total	-	-	-	1	4	8	19	44	151	144	462	2 557	3 390	342	3 732
西九龍總區 Kowloon West Region															
總區總部 Regional Headquarters	-	-	-	1	1	2	2	3	11	1	6	181	208	56	264
指揮及控制中心 Command & Control Centre	-	-	-	-	-	-	4	-	8	-	64	-	76	126	202
衝鋒隊 Emergency Unit	-	-	-	-	-	-	1	1	6	6	58	252	324	9	333
總區刑事總部 Regional Headquarters (Crime)	-	-	-	-	-	1	2	9	17	16	36	143	224	6	230
總區交通部 Regional Traffic District	-	-	-	-	-	1	2	3	26	8	68	273	381	43	424
九龍城區 Kowloon City District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	3	7	25	34	90	512	673	90	763
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	2	11	4	18	92	128	-	128
旺角區 Mong Kok District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	2	6	19	23	76	377	505	84	589
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	3	17	6	23	130	180	3	183
深水埗區 Sham Shui Po District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	3	7	22	30	98	540	702	89	791
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	3	16	4	24	115	163	-	163
油尖區 Yau Tsim District	軍裝部 UB	-	-	-	1	1	3	7	25	34	102	569	742	106	848
	刑事部 Crime	-	-	-	-	-	1	3	19	7	26	143	199	-	199
西九龍總區合計 Kowloon West Region Total	-	-	-	1	5	8	26	54	222	173	689	3 327	4 505	612	5 117

		警務處	警務處	警務處	警務處	總警司	高級	警司	總督察	高級	警署	警長	警員	紀律人員	文職人員	紀律及	
		處長	副處長	高級助理處長	助理處長	CSP	警司	SP	CIP	督察/督察	警長	警長	警員	合計	合計	文職人員	
		CP	DCP	SACP	ACP		SSP			SIP/IP	SSGT	SGT	PC	Disciplined Staff Total	Civilian Staff Total	Disciplined & Civilian Staff Total	
新界北總區 New Territories North Region																	
總區總部	Regional Headquarters	-	-	-	1	1	2	2	5	12	4	29	255	311	58	369	
指揮及控制中心	Command & Control Centre	-	-	-	-	-	-	4	-	8	-	64	-	76	140	216	
衝鋒隊	Emergency Unit	-	-	-	-	-	-	1	1	5	5	41	206	259	7	266	
裁判法院	Magistrates' Courts	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2	4	42	50	9	59	
總區刑事總部	Regional Headquarters (Crime)	-	-	-	-	-	1	2	6	13	11	25	108	166	4	170	
總區交通部	Regional Traffic District	-	-	-	-	-	1	2	3	23	11	76	248	364	42	406	
邊境區	Border District	軍裝部	UB	-	-	-	1	1	5	8	24	36	146	741	962	113	1 075
	刑事部																
大埔區	Tai Po District	軍裝部	UB	-	-	-	1	1	3	7	22	30	86	436	586	70	656
	刑事部																
屯門區	Tuen Mun District	軍裝部	UB	-	-	-	1	1	3	7	17	31	67	417	544	71	615
	刑事部																
元朗區	Yuen Long District	軍裝部	UB	-	-	-	1	1	3	9	26	36	109	576	761	92	853
	刑事部																
新界北總區合計		-	-	-	1	5	8	28	56	210	178	732	3 434	4 652	606	5 258	
新界南總區 New Territories South Region																	
總區總部	Regional Headquarters	-	-	-	1	1	2	2	4	8	1	5	145	169	50	219	
衝鋒隊	Emergency Unit	-	-	-	-	-	-	1	1	5	5	40	205	257	6	263	
裁判法院	Magistrates' Courts	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2	4	45	53	9	62	
總區刑事總部	Regional Headquarters (Crime)	-	-	-	-	-	1	2	6	14	12	25	104	164	4	168	
總區交通部	Regional Traffic District	-	-	-	-	-	1	2	3	23	14	88	261	392	50	442	
機場區	Airport District	軍裝部	UB	-	-	-	1	1	3	16	19	53	276	369	43	412	
	刑事部																Crime
葵青區	Kwai Tsing District	軍裝部	UB	-	-	-	1	1	3	7	19	31	80	476	618	77	695
	刑事部																
大嶼山區	Lantau District	軍裝部	UB	-	-	-	1	1	3	7	10	46	193	261	31	292	
	刑事部																Crime
沙田區	Sha Tin District	軍裝部	UB	-	-	-	1	1	4	9	24	43	92	533	707	92	799
	刑事部																
荃灣區	Tsuen Wan District	軍裝部	UB	-	-	-	1	1	2	6	16	29	70	387	512	63	575
	刑事部																
新界南總區合計		-	-	-	1	4	9	21	52	181	177	569	2 939	3 953	427	4 380	
水警總區 Marine Region																	
總區總部	Regional Headquarters	-	-	-	1	1	3	8	14	32	36	78	225	398	69	467	
總區刑事總部	Regional Headquarters (Crime)	-	-	-	-	-	-	1	2	5	5	10	40	63	4	67	
港外區	Outer Waters District	軍裝部	UB	-	-	-	1	4	7	52	75	236	830	1 205	67	1 272	
海港區	Port District	軍裝部	UB	-	-	-	1	3	6	35	35	145	557	782	51	833	
	刑事部																Crime
水警總區合計		-	-	-	1	1	5	16	29	124	152	474	1 664	2 466	191	2 657	
總計 Grand Total		1	2	4	14	45	90	270	522	1 696	1 292	4 750	19 292	27 978	4 742	32 720	

6. 香港輔助警察隊員額分布表 (截至二零零九年十二月三十一日)
Hong Kong Auxiliary Police Distribution of Establishment (as at 31.12.2009)

	輔警總監 COMMDT HKAPF	輔警 副總監 D/ COMMDT HKAPF	總警司 (輔警) CSP(Aux.)	高級警司 (輔警) SSP(Aux.)	警司 (輔警) SP(Aux.)	總督察 (輔警) CIP(Aux.)	高級督察 (輔警) SIP(Aux.)/ IP(Aux.)	警署警長 (輔警) SSGT(Aux.)	警長 (輔警) SGT(Aux.)	警員 (輔警) PC(Aux.)	紀律人員 合計 Disciplined Staff Total
香港輔助警察隊總部 Headquarters (Aux.)											
總部 Headquarters	1	1	-	4	1	-	-	-	-	-	7
學警 Recruits	-	-	-	-	-	-	-	-	-	150	150
樂隊 Band	-	-	-	-	-	-	1	1	6	30	38
合計 Total	1	1	-	4	1	-	1	1	6	180	195
港島總區(輔警) Hong Kong Island (Aux.)											
總部 Headquarters	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	2
西區 Western District	-	-	-	-	1	2	8	7	35	194	247
中區 Central District	-	-	-	-	1	2	9	7	40	195	254
灣仔區 Wan Chai District	-	-	-	-	1	1	8	7	35	194	246
東區 Eastern District	-	-	-	-	1	3	8	6	34	194	246
合計 Total	-	-	1	1	4	8	33	27	144	777	995
東九龍總區(輔警) Kowloon East (Aux.)											
總部 Headquarters	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	2
黃大仙區 Wong Tai Sin District	-	-	-	-	1	2	8	8	23	149	191
秀茂坪區 Sau Mau Ping District	-	-	-	-	1	2	8	8	22	149	190
觀塘區 Kwun Tong District	-	-	-	-	1	2	8	8	23	149	191
合計 Total	-	-	1	1	3	6	24	24	68	447	574
西九龍總區(輔警) Kowloon West (Aux.)											
總部 Headquarters	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	2
旺角區 Mong Kok District	-	-	-	-	1	1	8	7	25	153	195
深水埗區 Sham Shui Po District	-	-	-	-	1	3	8	7	24	152	195
九龍城區 Kowloon City District	-	-	-	-	1	2	8	7	24	153	195
油尖區 Yau Tsim District	-	-	-	-	1	2	9	7	24	153	196
合計 Total	-	-	1	1	4	8	33	28	97	611	783
新界北總區(輔警) New Territories North (Aux.)											
總部 Headquarters	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	2
大埔區 Tai Po District	-	-	-	-	1	2	9	10	29	186	237
屯門區 Tuen Mun District	-	-	-	-	1	3	9	10	30	186	239
元朗區 Yuen Long District	-	-	-	-	1	2	9	10	29	185	236
邊界區 Border District	-	-	-	-	1	3	8	9	29	186	236
合計 Total	-	-	1	1	4	10	35	39	117	743	950
新界南總區(輔警) New Territories South (Aux.)											
總部 Headquarters	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	2
大嶼山區 Lantau District	-	-	-	-	1	1	9	5	25	131	172
葵青區 Kwai Tsing District	-	-	-	-	1	2	11	7	29	192	242
荃灣區 Tsuen Wan District	-	-	-	-	1	2	13	8	35	229	288
沙田區 Sha Tin District	-	-	-	-	1	3	15	10	37	233	299
合計 Total	-	-	1	1	4	8	48	30	126	785	1 003
總計 Grand Total	1	1	5	9	20	40	174	149	558	3 543	4 500

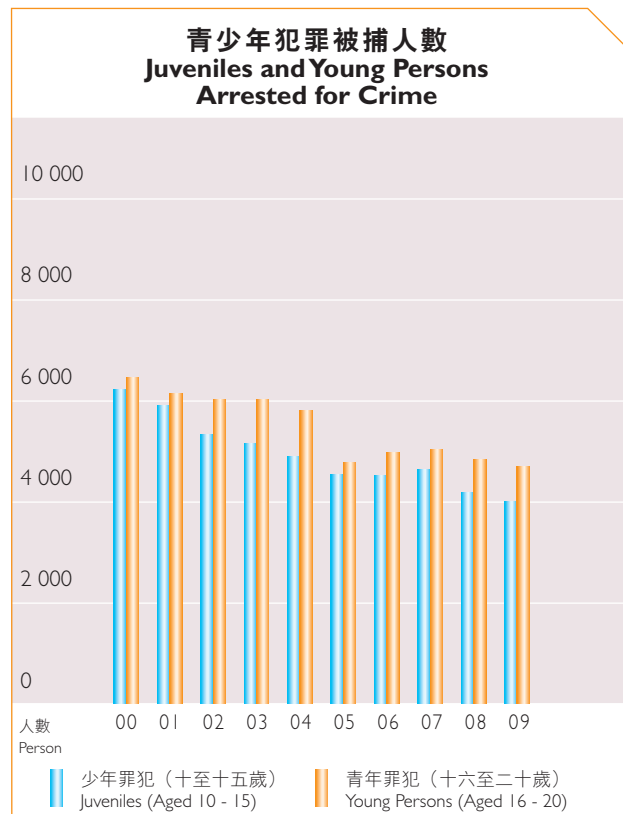
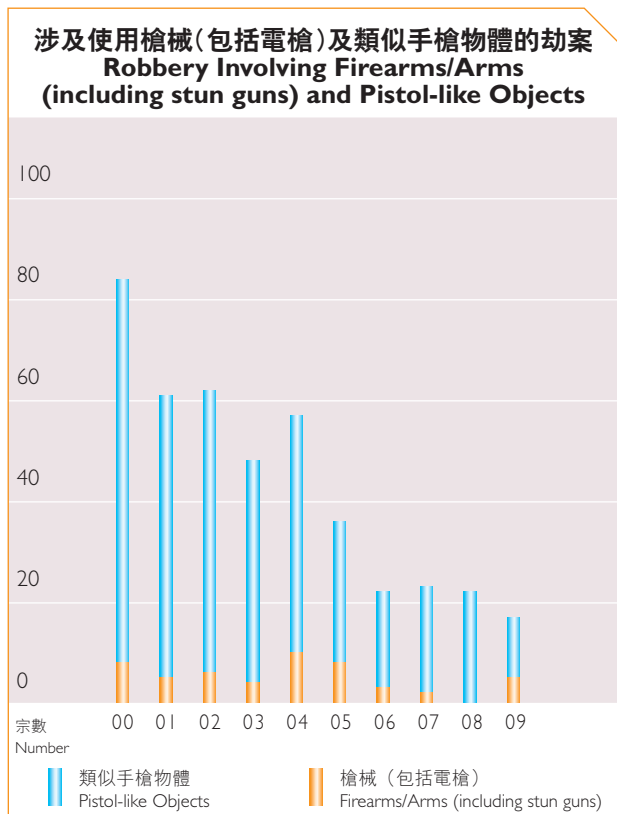
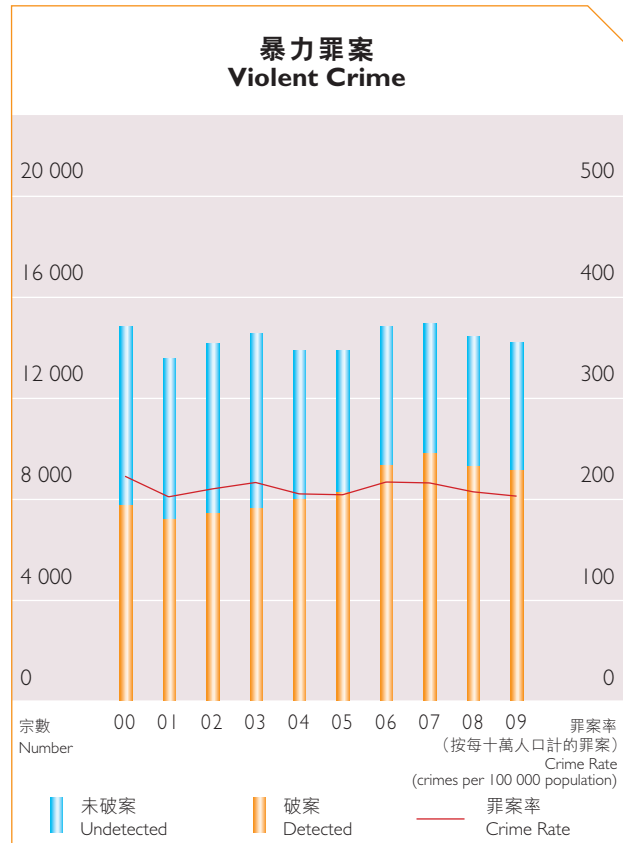
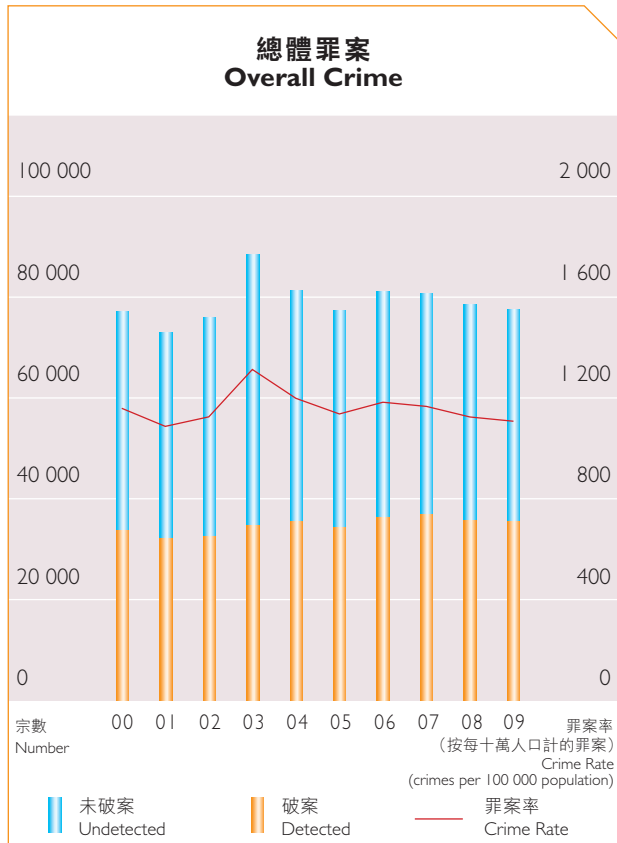
7. 二零零八及二零零九年各總區舉報罪案數字(一) Crimes Reported by Region, 2008 and 2009 (1)

罪案 Crime	香港總區 HKI Region		東九龍總區 KE Region		西九龍總區 KW Region		新界北總區 NTN Region		新界南總區 NTS Region		水警總區 Marine Region		全港總數 Overall Hong Kong			
	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2009年與2008年比較 2009 Compared with 2008			
													數字 Numerical	百分率 Percentage		
侵犯人身的暴力罪案 Violent Crime against Person																
1 強姦 Rape	16	21	14	9	33	44	27	36	15	26	-	-	105	136	+31	+29.5
2 非禮 Indecent Assault	241	228	204	182	358	366	288	304	286	226	4	12	1 381	1 318	-63	-4.6
3 謀殺及誤殺 Murder & Manslaughter	4	3	5	7	5	10	14	22	8	5	-	-	36	47	+11	+30.6
4 意圖謀殺 Attempted Murder	-	-	2	1	-	1	2	1	-	1	-	-	4	4	-	-
5 傷人 Wounding	428	428	254	288	596	621	324	370	275	183	9	13	1 886	1 903	+17	+0.9
6 嚴重毆打 Serious Assault	1 088	994	1 127	1 095	1 344	1 404	1 265	1 300	1 143	967	29	25	5 996	5 785	-211	-3.5
7 襲警 Assault on Police	106	93	49	42	197	131	107	104	65	72	4	6	528	448	-80	-15.2
8 綁架及拐帶兒童 Kidnapping & Child Stealing	-	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-2	-100.0
9 虐待兒童 Cruelty to Child	24	35	69	47	101	76	97	94	69	60	2	2	362	314	-48	-13.3
10 刑事恐嚇 Criminal Intimidation	256	281	404	384	298	399	537	710	436	561	3	3	1 934	2 338	+404	+20.9
侵犯財物的暴力罪案 Violent Crime against Property																
11 使用槍械行劫(包括電槍) Robbery with Firearms/Arms (incl. stun guns)	-	-	-	-	-	1	-	-	-	4	-	-	-	5	+5	+
12 使用類似手槍物體行劫 Robbery with Pistol-like Object	4	2	4	1	7	6	5	1	2	2	-	-	22	12	-10	-45.5
13 其他行劫 Other Robberies	145	132	165	100	354	297	255	200	158	121	1	3	1 078	853	-225	-20.9
14 嚴重爆竊 Aggravated Burglary	-	-	1	-	-	-	1	-	-	1	-	-	2	1	-1	-50.0
15 勒索 Blackmail	70	47	38	47	73	97	88	99	38	64	2	-	309	354	+45	+14.6
16 縱火 Arson	63	94	176	109	151	114	248	204	146	153	-	1	784	675	-109	-13.9
暴力罪案合計 Total Violent Crime (1-16)	2 445	2 358	2 513	2 312	3 518	3 567	3 258	3 445	2 641	2 446	54	65	14 429	14 193	-236	-1.6
爆竊及盜竊 Burglary & Theft																
17 爆竊(有毀壞者) Burglary with Breaking	645	552	595	492	1 077	1 069	635	591	549	485	7	27	3 508	3 216	-292	-8.3
18 爆竊(無毀壞者) Burglary without Breaking	177	224	249	211	345	332	256	273	229	219	8	13	1 264	1 272	+8	+0.6
19 盜竊(搶掠) Theft (Snatching)	65	57	58	55	164	184	98	86	61	45	2	1	448	428	-20	-4.5
20 盜竊(扒竊) Theft (Pickpocketing)	243	341	125	96	317	383	132	130	123	132	-	-	940	1 082	+142	+15.1
21 盜竊(店舖盜竊) Theft (Shop Theft)	1 901	2 318	1 573	1 860	2 232	2 463	1 792	2 084	1 840	1 997	5	11	9 343	10 733	+1 390	+14.9
22 車輛內盜竊 Theft from Vehicle	296	175	456	376	468	493	463	376	422	362	-	-	2 105	1 782	-323	-15.3
23 擅自取去交通工具(失車) Taking Conveyance without Authority (Missing Motor Vehicles)	98	97	240	151	250	175	505	458	273	234	1	-	1 367	1 115	-252	-18.4
	(92)	(94)	(235)	(152)	(250)	(175)	(512)	(455)	(271)	(230)	(-)	(-)	(1 360)	(1 106)	(-254)	(-18.7)
24 偷電 Abstracting of Electricity	7	12	7	2	12	18	22	14	1	7	1	-	50	53	+3	+6.0
25 地盤盜竊 Theft from Construction Site	123	83	170	185	232	146	124	118	137	186	2	3	788	721	-67	-8.5
26 其他雜項盜竊 Other Miscellaneous Thefts	4 520	3 920	2 981	2 628	4 978	5 005	4 148	3 735	3 488	3 299	74	53	20 189	18 640	-1 549	-7.7
27 接贖 Handling Stolen Goods	16	6	12	12	49	29	59	31	16	25	-	2	152	105	-47	-30.9
詐騙及偽造文件 Fraud & Forgery																
28 詐騙 Deception	1 038	1 072	701	844	1 351	1 555	731	806	829	846	3	7	4 653	5 130	+477	+10.3
29 商業騙案 Business Fraud	10	18	-	2	8	4	2	-	-	2	-	-	20	26	+6	+30.0
30 偽造文件及假錢 Forgery and Coinage	336	341	83	100	400	340	187	217	184	161	-	-	1 190	1 159	-31	-2.6
色情罪行 Sexual Offences																
31 非法性行為 Unlawful Sexual Intercourse	47	32	70	73	65	56	113	109	73	67	2	2	370	339	-31	-8.4
32 經營色情場所 Keeping Vice Establishments	10	5	-	3	290	299	10	6	1	6	-	-	311	319	+8	+2.6
33 淫媒/操控賣淫 Procuring/Controlling of Prostitution	-	15	1	1	73	56	7	8	-	-	-	-	81	80	-1	-1.2
34 粗獷性行為罪行 Unnatural Offences	5	4	7	2	7	9	5	10	2	9	-	-	26	34	+8	+30.8
35 其他違背社會道德的罪行 Other Offences against Public Morality	23	33	38	10	87	74	36	48	32	35	-	2	216	202	-14	-6.5

7. 二零零八及二零零九年各總區舉報罪案數字(二) Crimes Reported by Region, 2008 and 2009 (2)

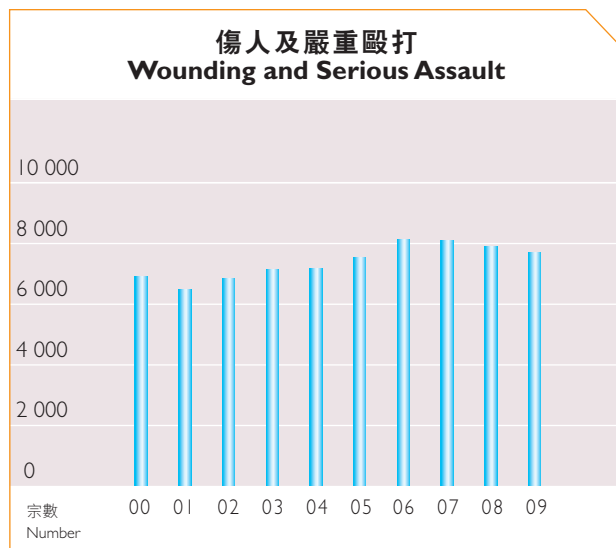
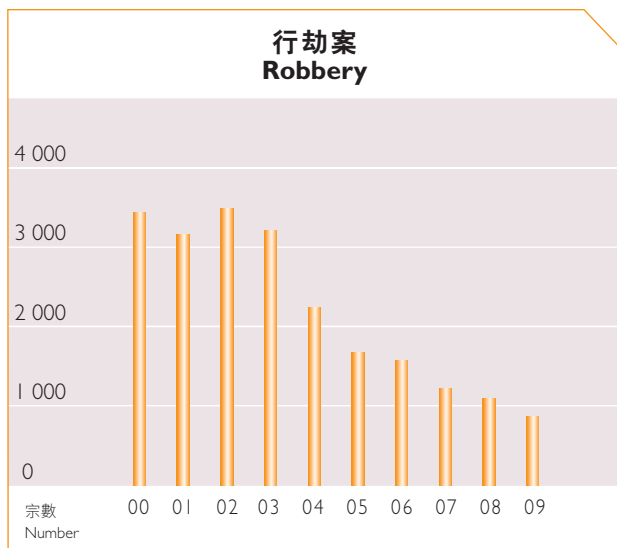
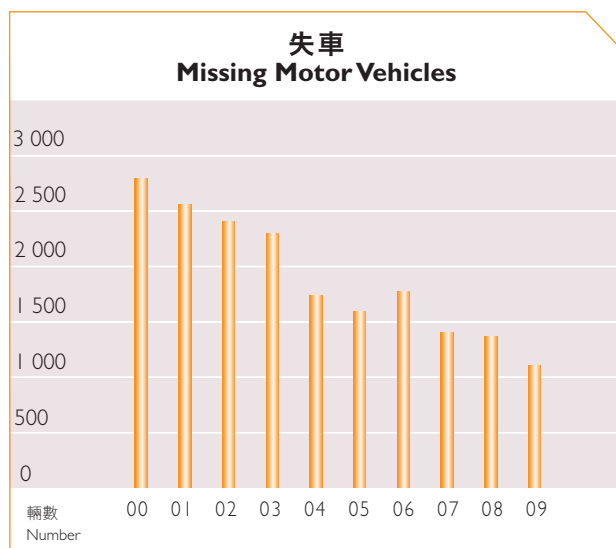
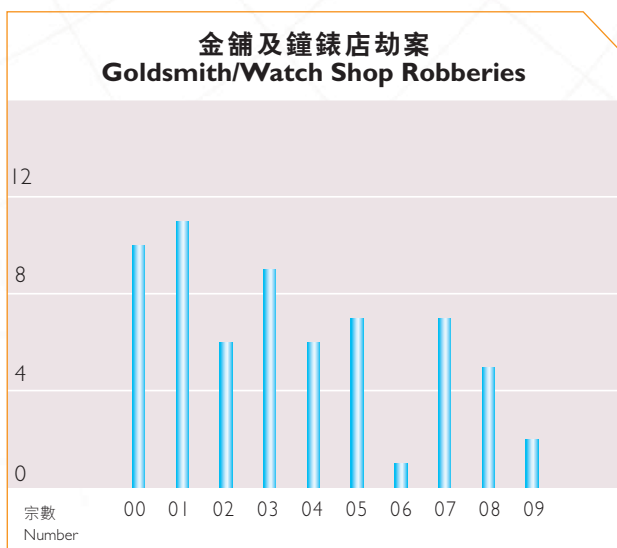
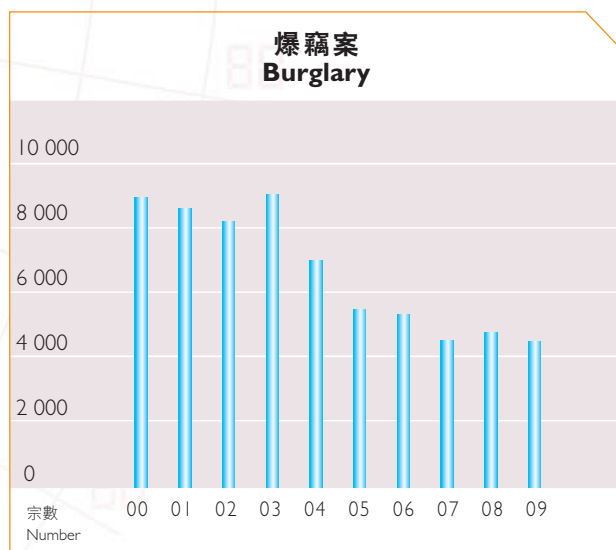
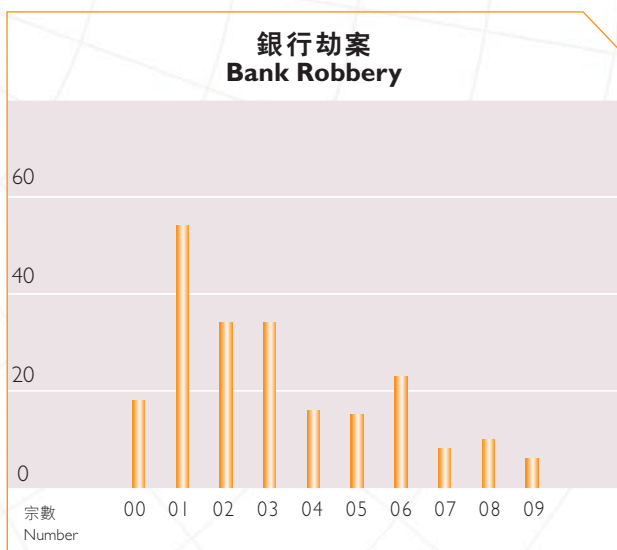
罪案 Crime	香港總區 HKI Region		東九龍總區 KE Region		西九龍總區 KW Region		新界北總區 NTN Region		新界南總區 NTS Region		水警總區 Marine Region		全港總數 Overall Hong Kong			
	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2009年與2008年比較 2009 Compared with 2008	
															數字 Numerical	百分率 Percentage
嚴重毒品罪行 Serious Narcotics Offences																
36 製煉毒品 Manufacturing of Dangerous Drugs	-	-	2	4	5	11	3	2	-	3	-	-	10	20	+10	+100.0
37 販運毒品 Trafficking in Dangerous Drugs	73	111	132	147	482	499	274	196	100	150	2	5	1 063	1 108	+45	+4.2
38 藏有毒品 Possession of Dangerous Drugs	233	206	238	207	775	643	389	428	234	289	18	21	1 887	1 794	-93	-4.9
39 其他嚴重毒品罪行 Other Serious Narcotics Offences	1	2	-	1	-	1	2	2	3	1	-	-	6	7	+1	+16.7
違背合法權力的罪行 Offences against Lawful Authority																
40 誤導/提供虛假消息予警方 Misleading/Giving False Information to Police	43	47	47	28	60	53	61	66	42	48	2	4	255	246	-9	-3.5
41 發假誓 Perjury	14	12	-	1	6	3	23	16	8	7	-	-	51	39	-12	-23.5
42 拒捕 Resisting Arrest	46	37	22	34	103	90	61	48	48	27	2	3	282	239	-43	-15.2
43 逃走及非法劫回 Escape and Rescue	-	1	-	-	-	3	3	2	1	2	-	-	4	8	+4	+100.0
44 其他違背合法權力的罪行 Other Offences against Lawful Authority	18	18	12	9	35	25	24	17	17	22	-	1	106	92	-14	-13.2
嚴重非法入境罪行 Serious Immigration Offences																
45 協助及教唆非法入境者 Aiding and Abetting of Illegal Immigrants	5	3	3	7	25	14	25	18	13	13	6	18	77	73	-4	-5.2
46 使用屬於他人的身分證 Using Identity Card Relating to Another	23	31	10	15	54	56	31	25	24	16	-	-	142	143	+1	+0.7
47 其他嚴重入境罪行 Other Serious Immigration Offences	70	75	20	15	226	137	110	79	66	60	20	20	512	386	-126	-24.6
雜項罪案 Miscellaneous Crimes																
48 刑事毀壞 Criminal Damage	1 225	1 032	1 485	1 298	1 192	1 331	1 704	1 786	1 280	1 339	18	21	6 904	6 807	-97	-1.4
49 其他侵犯人身的罪行 Other Offences against Person	6	14	8	3	16	24	43	31	12	13	2	-	87	85	-2	-2.3
50 在公眾地方行為不檢/打鬥 Disorder/Fighting in Public Place	217	187	282	283	355	332	285	305	271	243	2	5	1 412	1 355	-57	-4.0
51 妨礙公安罪行 Offences against Public Order	14	7	8	-	9	5	12	12	11	13	-	-	54	37	-17	-31.5
52 非法會社罪行 Unlawful Society Offences	197	181	160	86	172	149	116	125	126	143	4	-	775	684	-91	-11.7
53 借貸 Money Lending	3	9	7	12	6	11	9	14	21	21	-	-	46	67	+21	+45.7
54 嚴重賭博罪行 Serious Gambling Offences	55	24	51	37	98	62	54	63	45	53	2	4	305	243	-62	-20.3
55 串謀 Conspiracy	24	31	11	7	14	15	5	13	6	3	1	-	61	69	+8	+13.1
56 高空墮物 Object Dropped from Building	151	191	379	424	169	288	128	191	198	227	-	-	1 025	1 321	+296	+28.9
57 其他罪案 Other Crime	180	236	85	128	178	234	94	167	221	356	1	2	759	1 123	+364	+48.0
其他罪案合計 Total Other Crime (17-57)	12 158	11 760	10 328	9 849	16 385	16 676	12 781	12 706	11 007	11 166	185	225	62 844	62 382	-462	-0.7
防範性罪案 Preventive Crime																
58 藏有槍械及彈藥 Possession of Arms and Ammunition	6	11	7	3	17	21	15	16	95	91	-	-	140	142	+2	+1.4
59 藏有攻擊性武器 Possession of Offensive Weapon	102	86	84	66	174	205	160	129	74	64	1	1	595	551	-44	-7.4
60 身懷盜竊工具 Going Equipped for Stealing	15	12	11	10	37	40	61	46	21	24	-	-	145	132	-13	-9.0
61 藏有非法工具 Possession of Unlawful Instrument	3	4	7	3	24	14	15	6	8	6	-	-	57	33	-24	-42.1
62 干擾車輛 Tampering with Vehicle	5	3	5	2	8	5	6	10	7	7	-	-	31	27	-4	-12.9
63 非法典當罪行 Unlawful Pawning Offences	7	1	2	2	10	9	-	2	3	2	-	-	22	16	-6	-27.3
64 遊蕩 Loitering	48	33	39	25	45	53	33	27	41	16	-	-	206	154	-52	-25.2
防範性罪案合計 Total Preventive Crime (58-64)	186	150	155	111	315	347	290	236	249	210	1	1	1 196	1 055	-141	-11.8
總計 Grand Total	14 789	14 268	12 996	12 272	20 218	20 590	16 329	16 387	13 897	13 822	240	291	78 469	77 630	-839	-1.1

8. 二零零零年至二零零九年罪案表(一) Crime Charts 2000-2009 (1)



註：少年罪犯年齡在二零零三年七月以前是七至十五歲。其後由於刑事責任的最低年齡有所改變，故此改為十至十五歲。
Note: Juveniles refer to those aged 7-15 prior to July 2003. They refer to those aged 10-15 thereafter due to the change of minimum age of criminal liability.

8. 二零零零年至二零零九年罪案表(二)
Crime Charts 2000-2009 (2)



9. 二零零八及二零零九年報案與破案數字及破案率 Crimes Reported, Detected and Detection Rate, 2008 and 2009

罪案 Crime	2008			2009		
	報案數字 Crimes Reported	破案數字 Crimes Detected	破案率 Detection Rate (%)	報案數字 Crimes Reported	破案數字 Crimes Detected	破案率 Detection Rate (%)
侵犯人身的暴力罪案 Violent Crime against Person						
1 強姦 Rape	105	90	85.7	136	121	89.0
2 非禮 Indecent Assault	1 381	934	67.6	1 318	934	70.9
3 謀殺及誤殺 Murder & Manslaughter	36	32	88.9	47	44	93.6
4 意圖謀殺 Attempted Murder	4	4	100.0	4	4	100.0
5 傷人 Wounding	1 886	1 140	60.4	1 903	1 138	59.8
6 嚴重毆打 Serious Assault	5 996	4 321	72.1	5 785	4 165	72.0
7 襲警 Assault on Police	528	525	99.4	448	447	99.8
8 綁架及拐帶兒童 Kidnapping & Child Stealing	2	1	50.0	-	-	-
9 虐待兒童 Cruelty to Child	362	340	93.9	314	294	93.6
10 刑事恐嚇 Criminal Intimidation	1 934	1 142	59.0	2 338	1 366	58.4
侵犯財物的暴力罪案 Violent Crime against Property						
11 使用槍械行劫(包括電槍) Robbery with Firearms/Arms (incl. stun guns)	-	-	-	5	3	60.0
12 使用類似手槍物體行劫 Robbery with Pistol-like Object	22	7	31.8	12	5	41.7
13 其他行劫 Other Robberies	1 078	393	36.5	853	255	29.9
14 嚴重爆竊 Aggravated Burglary	2	1	50.0	1	1	100.0
15 勒索 Blackmail	309	197	63.8	354	227	64.1
16 縱火 Arson	784	138	17.6	675	126	18.7
暴力罪案合計 Total Violent Crime (1-16)	14 429	9 265	64.2	14 193	9 130	64.3
爆竊及盜竊 Burglary & Theft						
17 爆竊(有毀壞者) Burglary with Breaking	3 508	273	7.8	3 216	269	8.4
18 爆竊(無毀壞者) Burglary without Breaking	1 264	195	15.4	1 272	229	18.0
19 盜竊(搶掠) Theft (Snatching)	448	101	22.5	428	94	22.0
20 盜竊(扒竊) Theft (Pickpocketing)	940	193	20.5	1 082	213	19.7
21 盜竊(店舖盜竊) Theft (Shop Theft)	9 343	6 780	72.6	10 733	7 701	71.8
22 車輛內盜竊 Theft from Vehicle	2 105	242	11.5	1 782	193	10.8
23 擅自取去交通工具 Taking Conveyance without Authority	1 367	120	8.8	1 115	157	14.1
24 偷電 Abstracting of Electricity	50	40	80.0	53	36	67.9
25 地盤盜竊 Theft from Construction Site	788	123	15.6	721	83	11.5
26 其他雜項盜竊 Other Miscellaneous Thefts	20 189	5 100	25.3	18 640	4 535	24.3
27 接贓 Handling Stolen Goods	152	145	95.4	105	101	96.2
詐騙及偽造文件 Fraud & Forgery						
28 詐騙 Deception	4 653	1 275	27.4	5 130	1 310	25.5
29 商業騙案 Business Fraud	20	17	85.0	26	18	69.2
30 偽造文件及假錢 Forgery and Coinage	1 190	878	73.8	1 159	777	67.0
色情罪行 Sexual Offences						
31 非法性行為 Unlawful Sexual Intercourse	370	319	86.2	339	261	77.0
32 經營色情場所 Keeping Vice Establishments	311	311	100.0	319	318	99.7
33 淫媒/操控賣淫 Procuring/Controlling of Prostitution	81	71	87.7	80	75	93.8
34 粗穢性行為罪行 Unnatural Offences	26	21	80.8	34	31	91.2
35 其他違背社會道德的罪行 Other Offences against Public Morality	216	179	82.9	202	180	89.1
嚴重毒品罪行 Serious Narcotics Offences						
36 製煉毒品 Manufacturing of Dangerous Drugs	10	10	100.0	20	20	100.0
37 販運毒品 Trafficking in Dangerous Drugs	1 063	1 061	99.8	1 108	1 105	99.7
38 藏有毒品 Possession of Dangerous Drugs	1 887	1 883	99.8	1 794	1 791	99.8
39 其他嚴重毒品罪行 Other Serious Narcotics Offences	6	6	100.0	7	6	85.7
違背合法權力的罪行 Offences against Lawful Authority						
40 誤導/提供虛假消息予警方 Misleading/Giving False Information to Police	255	235	92.2	246	218	88.6
41 發假誓 Perjury	51	48	94.1	39	34	87.2
42 拒捕 Resisting Arrest	282	280	99.3	239	237	99.2
43 逃走及非法劫回 Escape and Rescue	4	4	100.0	8	7	87.5
44 其他違背合法權力的罪行 Other Offences against Lawful Authority	106	96	90.6	92	75	81.5
嚴重非法入境罪行 Serious Immigration Offences						
45 協助及教唆非法入境者 Aiding and Abetting of Illegal Immigrants	77	71	92.2	73	70	95.9
46 使用屬於他人的身分證 Using Identity Card Relating to Another	142	125	88.0	143	130	90.9
47 其他嚴重入境罪行 Other Serious Immigration Offences	512	509	99.4	386	383	99.2
雜項罪案 Miscellaneous Crimes						
48 刑事毀壞 Criminal Damage	6 904	1 409	20.4	6 807	1 494	21.9
49 其他侵犯人身的罪行 Other Offences against Person	87	70	80.5	85	71	83.5
50 在公眾地方行為不檢/打鬥 Disorder/Fighting in Public Place	1 412	1 378	97.6	1 355	1 326	97.9
51 妨礙公安罪行 Offences against Public Order	54	46	85.2	37	36	97.3
52 非法會社罪行 Unlawful Society Offences	775	604	77.9	684	501	73.2
53 借貸 Money Lending	46	36	78.3	67	45	67.2
54 嚴重賭博罪行 Serious Gambling Offences	305	301	98.7	243	239	98.4
55 串謀 Conspiracy	61	56	91.8	69	63	91.3
56 高空墮物 Object Dropped from Building	1 025	300	29.3	1 321	366	27.7
57 其他罪案 Other Crime	759	457	60.2	1 123	496	44.2
其他罪案合計 Total Other Crime (17-57)	62 844	25 368	40.4	62 382	25 294	40.5
防範性罪案 Preventive Crime						
58 藏有槍械及彈藥 Possession of Arms and Ammunition	140	139	99.3	142	141	99.3
59 藏有攻擊性武器 Possession of Offensive Weapon	595	576	96.8	551	533	96.7
60 身懷盜竊工具 Going Equipped for Stealing	145	142	97.9	132	132	100.0
61 藏有非法工具 Possession of Unlawful Instrument	57	57	100.0	33	31	93.9
62 干擾車輛 Tampering with Vehicle	31	21	67.7	27	20	74.1
63 非法典當罪行 Unlawful Pawning Offences	22	20	90.9	16	15	93.8
64 遊蕩 Loitering	206	186	90.3	154	130	84.4
防範性罪案合計 Total Preventive Crime (58-64)	1 196	1 141	95.4	1 055	1 002	95.0
總計 Grand Total	78 469	35 774	45.6	77 630	35 426	45.6

10. 二零零九年按年齡組別及性別統計的被捕人數 Persons Arrested by Age Group and Sex, 2009

罪案 Crime	少年罪犯 Juveniles 10 - 15		青年罪犯 Young Persons 16 - 20		成年罪犯 Adults						罪犯總數 Grand Total	
	男 M	女 F	男 M	女 F	21 - 30		31 - 60		61歲及以上 61 & over		男 M	女 F
侵犯人身的暴力罪案 Violent Crime against Person												
1 強姦 Rape	6	1	32	—	41	—	50	2	2	—	131	3
2 非禮 Indecent Assault	126	11	86	3	187	1	384	4	74	—	857	19
3 謀殺及誤殺 Murder & Manslaughter	—	—	1	—	8	1	17	5	3	—	29	6
4 意圖謀殺 Attempted Murder	—	—	—	—	—	—	1	2	1	—	2	2
5 傷人 Wounding	128	16	224	10	334	33	541	118	56	14	1 283	191
6 嚴重毆打 Serious Assault	359	112	432	58	677	150	1 701	663	211	41	3 380	1 024
7 襲警 Assault on Police	2	—	19	—	67	6	124	18	6	1	218	25
8 綁架及拐帶兒童 Kidnapping & Child Stealing	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9 虐待兒童 Cruelty to Child	—	—	3	2	12	39	107	116	7	—	129	157
10 刑事恐嚇 Criminal Intimidation	56	34	64	25	200	33	766	163	91	9	1 177	264
侵犯財物的暴力罪案 Violent Crime against Property												
11 使用槍械行動(包括電槍) Robbery with Firearms/Arms (incl. stun guns)	—	—	—	—	1	—	2	—	—	—	3	—
12 使用類似手槍物體行動 Robbery with Pistol-like Object	—	—	—	—	2	—	4	—	—	—	6	—
13 其他行動 Other Robberies	69	28	69	7	101	4	133	6	2	—	374	45
14 嚴重爆竊 Aggravated Burglary	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—
15 勒索 Blackmail	72	17	46	8	100	5	107	10	2	—	327	40
16 縱火 Arson	48	11	14	2	17	2	38	7	3	1	120	23
暴力罪案合計 Total Violent Crime (1-16)	866	230	990	115	1 748	274	3 975	1 114	458	66	8 037	1 799
爆竊及盜竊 Burglary & Theft												
17 爆竊(有毀壞者) Burglary with Breaking	21	2	30	6	73	8	162	19	2	—	288	35
18 爆竊(無毀壞者) Burglary without Breaking	15	4	39	—	55	5	109	9	1	—	219	18
19 盜竊(搶掠) Theft (Snatching)	18	3	8	1	24	—	52	6	—	—	102	10
20 盜竊(扒竊) Theft (Pickpocketing)	—	—	2	2	17	13	155	28	7	3	181	46
21 盜竊(店舖盜竊) Theft (Shop Theft)	518	600	201	258	460	463	2 016	2 019	523	689	3 718	4 029
22 車輛內盜竊 Theft from Vehicle	12	1	9	—	42	1	115	3	1	—	179	5
23 擅自取去交通工具 Taking Conveyance without Authority	7	—	30	3	44	4	62	—	2	—	145	7
24 偷電 Abstracting of Electricity	—	—	—	—	4	2	22	11	4	—	30	13
25 地盤盜竊 Theft from Construction Site	—	—	3	—	17	—	60	25	3	—	83	25
26 其他雜項盜竊 Other Miscellaneous Thefts	553	161	463	128	818	526	1 639	731	118	35	3 591	1 581
27 接贓 Handling Stolen Goods	15	4	9	3	22	3	49	16	1	1	96	27
詐騙及偽造文件 Fraud & Forgery												
28 詐騙 Deception	32	17	134	43	313	114	750	285	91	31	1 320	490
29 商業騙案 Business Fraud	—	—	—	—	—	3	13	9	4	1	17	13
30 偽造文件及假錢 Forgery and Coinage	1	3	22	11	140	59	353	228	26	6	542	307
色情罪行 Sexual Offences												
31 非法性行為 Unlawful Sexual Intercourse	68	—	138	—	35	—	8	—	1	—	250	—
32 經營色情場所 Keeping Vice Establishments	—	—	10	1	54	7	214	87	7	—	285	95
33 淫媒/操控賣淫 Procuring/Controlling of Prostitution	—	1	5	1	10	2	12	8	4	—	31	12
34 粗穢性行為為罪 Unnatural Offences	4	—	4	—	6	—	7	—	—	—	21	—
35 其他違背社會道德的罪行 Other Offences against Public Morality	23	—	12	2	45	3	58	4	1	1	139	10
嚴重毒品罪行 Serious Narcotics Offences												
36 製煉毒品 Manufacturing of Dangerous Drugs	1	—	3	3	17	5	14	4	—	—	35	12
37 販運毒品 Trafficking in Dangerous Drugs	61	31	339	66	443	76	454	89	9	1	1 306	263
38 藏有毒品 Possession of Dangerous Drugs	58	18	428	107	787	175	410	79	12	2	1 695	381
39 其他嚴重毒品罪行 Other Serious Narcotics Offences	—	—	—	—	—	1	3	1	—	—	3	2
違背合法權力的罪行 Offences against Lawful Authority												
40 誤導/提供虛假消息予警方 Misleading/Giving False Information to Police	10	13	13	18	27	14	73	33	2	1	125	79
41 發假誓 Perjury	—	—	1	—	1	—	22	12	—	2	24	14
42 拒捕 Resisting Arrest	—	—	22	3	47	4	81	6	4	—	154	13
43 逃走及非法劫回 Escape and Rescue	1	—	—	1	1	—	1	1	—	—	3	2
44 其他違背合法權力的罪行 Other Offences against Lawful Authority	—	—	1	—	14	1	37	9	3	1	55	11
嚴重非法入境罪行 Serious Immigration Offences												
45 協助及教唆非法入境者 Aiding and Abetting of Illegal Immigrants	—	—	6	4	18	8	29	10	3	1	56	23
46 使用屬於他人的身分證 Using Identity Card Relating to Another	4	1	12	15	18	20	28	24	—	—	62	60
47 其他嚴重入境罪行 Other Serious Immigration Offences	1	—	16	11	74	26	147	97	3	1	241	135
雜項罪案 Miscellaneous Crimes												
48 刑事毀壞 Criminal Damage	147	16	132	15	369	50	755	149	65	17	1 468	247
49 其他侵犯人身的罪行 Other Offences against Person	7	11	11	2	34	4	45	8	1	—	98	25
50 在公眾地方行為不檢/打鬥 Disorder/Fighting in Public Place	58	6	221	24	529	87	1 308	504	176	42	2 292	663
51 妨礙公安罪行 Offences against Public Order	107	19	125	10	45	3	7	—	—	—	284	32
52 非法會社罪行 Unlawful Society Offences	138	14	166	9	127	5	139	8	4	—	574	36
53 借貸 Money Lending	1	—	10	—	28	3	19	4	2	—	60	7
54 嚴重賭博罪行 Serious Gambling Offences	—	—	1	—	22	5	141	74	30	16	194	95
55 串謀 Conspiracy	2	1	9	2	29	9	62	37	6	1	108	50
56 高空墮物 Object Dropped from Building	19	7	12	4	48	12	160	65	28	26	267	114
57 其他罪案 Other Crime	13	4	59	14	141	26	329	72	28	5	570	121
其他罪案合計 Total Other Crime (17-57)	1 915	937	2 706	767	4 998	1 747	10 120	4 774	1 172	883	20 911	9 108
防範性罪案 Preventive Crime												
58 藏有槍械及彈藥 Possession of Arms and Ammunition	1	—	6	7	23	23	55	23	5	2	90	55
59 藏有攻擊性武器 Possession of Offensive Weapon	34	5	61	6	79	17	166	60	35	—	375	88
60 身懷盜竊工具 Going Equipped for Stealing	15	—	12	—	15	1	61	4	3	—	106	5
61 藏有非法工具 Possession of Unlawful Instrument	—	—	—	—	7	—	13	1	—	—	20	1
62 干擾車輛 Tampering with Vehicle	1	—	4	—	6	—	8	—	—	—	19	—
63 非法典當罪行 Unlawful Pawning Offences	—	—	—	—	2	1	1	1	—	—	3	2
64 遊蕩 Loitering	2	—	10	—	34	—	58	1	1	—	105	1
防範性罪案合計 Total Preventive Crime (58-64)	53	5	93	13	166	42	362	90	44	2	718	152
總計 Grand Total	2 834	1 172	3 789	895	6 912	2 063	14 457	5 978	1 674	951	29 666	11 059

11. 二零零八及二零零九年交通意外及傷亡統計數字 Traffic Accidents and Casualties, 2008 and 2009

	2008		2009	
	意外事件 Accidents	傷亡人數 Casualties	意外事件 Accidents	傷亡人數 Casualties
港島 Hong Kong Island				
死亡 Fatal	19	19	30	30
重傷 Serious injury	438	457	377	393
輕傷 Slight injury	2 702	3 465	2 466	3 110
合計 Total	3 159	3 941	2 873	3 533
東九龍 Kowloon East				
死亡 Fatal	24	42	17	18
重傷 Serious injury	344	399	386	425
輕傷 Slight injury	1 612	2 185	1 604	2 134
合計 Total	1 980	2 626	2 007	2 577
西九龍 Kowloon West				
死亡 Fatal	36	37	26	27
重傷 Serious injury	304	340	223	238
輕傷 Slight injury	2 987	3 713	2 948	3 690
合計 Total	3 327	4 090	3 197	3 955
新界北 New Territories North				
死亡 Fatal	38	38	35	44
重傷 Serious injury	447	477	445	483
輕傷 Slight injury	2 695	3 648	2 827	3 723
合計 Total	3 180	4 163	3 307	4 250
新界南 New Territories South				
死亡 Fatal	26	26	18	20
重傷 Serious injury	563	608	512	557
輕傷 Slight injury	2 341	3 230	2 402	3 246
合計 Total	2 930	3 864	2 932	3 823
總計 Grand Total				
死亡 Fatal	143	162	126	139
重傷 Serious injury	2 096	2 281	1 943	2 096
輕傷 Slight injury	12 337	16 241	12 247	15 903
合計 Total	14 576	18 684	14 316	18 138

12. 二零零八及二零零九年涉及司機的交通意外成因 Driver Contributory Factors in Accidents, 2008 and 2009

原因 Causes	2008 (人數 Persons)	2009 (人數 Persons)
駕駛不留神 Driving inattentively [#]	406	2 279
行車時太接近前面車輛 Following too closely to vehicle in front	2 214	1 550
不小心轉換行車線 Careless lane-changing	1 366	1 240
車輛失控 Lost control of vehicle	1 338	1 050
不小心騎踏單車 Careless cycling [#]	158	950
不適當或違例轉向 Improper or illegal turning	578	667
疏忽地起動車輛 Starting negligently	636	338
不當心倒車 Reversing negligently	331	293
不遵照交通燈號的指示 Disobeying traffic signal	295	221
沒有確保乘客的安全 Failing to ensure the safety of passenger [#]	57	218
疏忽地從旁路駛出 Emerging from side road negligently	250	188
不遵照「讓路」標誌 Disobeying "Give Way" sign	191	164
不適當超車(扒頭) Improper overtaking	166	148
行車時太貼近路邊 Driving too close to kerb	322	139
超速駕駛 Speeding	248	121
行車時太貼近並排行駛的車輛 Driving too close to vehicle alongside	100	101
其他不當或違法行為 Other improper or illegal action	4 681	4 060
合計 Total	13 337*	13 727*

* 數字為引致交通意外的司機人數。

The figures are the number of drivers who have been at fault in traffic accidents.

[#] 二零零八年十月新引入的交通意外成因。

New contributory factors introduced in October 2008.

13. 二零零八及二零零九年交通違例檢控統計數字 Traffic Prosecutions, 2008 and 2009

	2008				2009			
	拘捕 Arrests	傳票 Summonses	定額罰款 (行車) Fixed Penalty (Moving)	定額罰款 (泊車) Fixed Penalty (Parking)	拘捕 Arrests	傳票 Summonses	定額罰款 (行車) Fixed Penalty (Moving)	定額罰款 (泊車) Fixed Penalty (Parking)
較嚴重違例事件 Primary Offences	2 333	22 046	—	—	1 901	19 959	—	—
違例行車事件 Moving Offences	191	15 917	453 830	—	268	17 882	428 838	—
行人違例事件 Pedestrian Offences	0	22 651	—	—	0	20 866	—	—
雜項違例事件 Miscellaneous Offences	14	6 060	—	—	27	5 119	—	—
違例泊車事件 Parking Offences	—	—	—	696 210	—	—	—	718 258
總計 Grand Total	2 538	66 674	453 830	696 210	2 196	63 826	428 838	718 258

14. 二零零九年投訴警務人員個案 (截至二零零九年十二月三十一日) Complaints against Police Officers, 2009 (as at 31.12.2009)

A.	投訴警察課在二零零九年接獲的個案總數 Total cases received by Complaints Against Police Office (CAPO) in 2009	4 257
B.	獨立監察警方處理投訴委員會在二零零九年批簽通過的指控總數 Total allegations endorsed by Independent Police Complaints Council (IPCC) in 2009	5 053
	• 經全面調查的指控 Allegations fully investigated	1 194
	– 經全面調查而結果證明屬實的指控 Allegations fully investigated with substantiated results	169
	– 經全面調查的指控中證明屬實的比率 Rate of fully investigated and substantiated allegations	14.2%
	– 經全面調查結果屬虛假不確的指控 Allegations fully investigated with false results	222
	• 由於「撤回」,「無法追查」或「終止調查」而沒有調查的指控 Allegations not investigated due to “Withdrawn”, “Not Pursuable” or “Curtailement”	2 832
	• 以「循簡易程序解決投訴」方式處理的指控 Allegations dealt with by “Informal Resolution”	1 027
C.	獨立監察警方處理投訴委員會在二零零九年批簽通過由投訴警察課調查的指控的有關結果 Result of allegations investigated by CAPO and endorsed by IPCC in 2009	
	• 被裁定刑事罪名成立的警務人員 Police officers convicted of criminal offences	0
	• 經正式紀律研訊而被裁定違反紀律的警務人員 Police officers found guilty at formal disciplinary proceedings	4
	• 尚未聆訊完畢的違反紀律研訊 Disciplinary proceedings yet to be concluded	5
	• 向警務人員給予忠告訓示 Officers given advice	151
D.	二零零九年循簡易程序解決投訴計劃 Informal Resolution Scheme 2009	
	• 被認為適合採用上述計劃的輕微投訴 Minor complaints considered suitable for the scheme	2 014
	• 循上述計劃解決的個案 Cases informally resolved	815
E.	二零零九年涉及有案尚在審理中的投訴 Sub-judice Complaints in 2009	824
	• 以法庭審訊結果解決的個案 Cases resolved in court	75
	• 在法庭審訊前或後,由於「撤回」,「無法追查」或「終止調查」而沒有調查的個案 Cases not investigated due to “Withdrawn”, “Not Pursuable” or “Curtailement” before or after court trial	197
	• 經法庭審訊後而全面調查的個案 Cases investigated after court trial	23
	• 尚待法庭審訊或投訴警察課調查的個案 Cases pending court trial or investigation by CAPO	529
F.	在二零零九年批簽通過的投訴個案中,因個案被列為虛假不確而被檢控的投訴人數字 Number of complainants prosecuted for making false complaints in cases endorsed in 2009	0